

PÕHJARANNIK

Alates septembrist
ilmub Põhjarannik
taas **5 korda**
nädalas

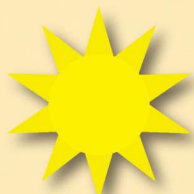
IDA-VIRU KESKHAIGLA ÜLEMARST AIME KEIS: RAHA INIMESTE RAVIMISEKS ON OTSAS/LK 2



30 700 püsilugejat (Eesti lugejauuring 2015)

NELJAPÄEV, 8. september 2016 Nr 144 (16076) Hind 0.70 €

ILM



+14 ... +16°C

ARVAMUS

SÕNAVAHT ÜHINEMISLEPINGUTES

Omaavalitsuste ühinemislepingute puhul on oht, et need kaotavad läbirääkimiste käigus üha rohkem konkreetset ja lihvatakse nii deklaratiivseks kui võimalik.

LK 2

UUDISED

UUS-KIVIÕLI KAEVANDUSE MAAPEALNE OSA SAI KAARDILE

Eile tutvustati Uus-Kiviõli kaevanduse tehnilise taristu objektide keskkonnamõju strateegilise hindamise programmi, mis muu hulgas vaagis võimaliku lintkonveieri, raudtee ja aherainemägede asukohta.

LK 3



NARVA-JÕESUU PUHKEPAVILJON TEISALDATI KODULOOMUUSEUMI

Päästmaks Vene klassikust kirjaniku Dmitri Mamin-Sibirjakiga seotud ajalooline paaviljon lammutamisest, kinkis eraomanik selle Narva-Jõesuu linnale.

LK 4

VABA AEG

LÜGANUSE KÜLASELTS TAASTAB LAUPÄEVAL AJALOOLISE LAADATAVA

Laupäeval Lüganusel peetava maarahva laadaga taas-elustatakse selle kandi laadatraditsiooni, mis soikus 1940. aastal nõukogude võimu tulekuga.

LK 5

PÕHJARANNIK OOTAB
TEATEID SÜNDMUSTEST
TEL. 335 4444, 502 0814
info@pohjarannik.ee

VÄLISPILK: Artikkel valmis Eesti taasiseseisvumise aastapäeva puhul

Saksa mõjukas ajakiri avab saladuslikku Sillamäed

■ "Linn, mida ei olnud" – sellist pealkirja kannab Sillamäe minevikku ja tänapäeva kajastav artikkel, mis ilmus sel nädalal Saksa ajakirja Der Spiegel veebiväljaandes.

SIRLE SOMMER-KALDA
sirle@pohjarannik.ee

"Maakaartidel maha vaiktud ja võõraste eest suletud: Eesti linna Sillamäed vähemalt ametlikult ei eksisteerinud. Sest see Läänemere-äärne linn oli Nõukogude tuumatööstuse keskus ja tänu sellele rangelt salajane," algab artikkel, mis räägib nii sõjajärgsest ajast, kui sõjavangid salastatud tehase üles ehitasid, perioodist, mil Sillamäe öitses ja oli nagu riik riigis, ning Eesti taasiseseisvumisest, kui riikliku seljatuseta jäänud inimesed piltlikult öeldes paradiisist välja visati.

Tundus eksootiline

"Milleks Eesti Vabariik?" küsisid toona paljud linlased. Näiteks Sillamäe muuseumihoidja Aleksandr Popolitov tunnistab Saksa ajakirjanikele, et on riigis pettunud.

"Samas ollakse kaugel sellest, et soovida Eestist eraldumist, nagu venekeelne elanikkond Ukrainas. Sest peaaegu igaüks tunneb kedagi, kes 1990. aastatel frustrerituna Eestist Venemaale kolis ja seda hiljem kibedalt kahetses," seisab artiklis.

Autor Alexandra Frank ütles Põhjarannikule, et tal on Eestiga varasem side.

"Tosin aastat tagasi olin ühe Euroopa Liidu vahetusprogrammi raames mõned kuud Postimehe toimetuses ja olen sellest ajast saadik Eestist sageli kirjutanud. Eriti sel ajal, kui Eesti astus Euroopa Liitu. Olen kirjutanud Eestist veel reisiraamatu ning seetõttu sattusin ka Sillamäele. Leidisin, et linn on eelkõige oma ajaloo tõttu väga huvitav. Läänepoolse vaatevinklist eksootiline."

Frank lisas, et on tahtnud Sillamäe ajaloo juustada juba üle kümne aasta. "Mõtlesin, et Eesti taasiseseisvumise 25. aastapäev on selleks hea ajend."

Koos kolleegi, fotograafi Maria Feckiga käis ta artikli jaoks materjali kogumas aasta tagasi. Frank selgitas, et ajalooliste sündmuste pu-



Sillamäe linn oma stiilse arhitektuuri ja saladusliku minevikuga pole eksootiline mitte ainult paljudele Eesti elanikele, vaid ka sakslastele.

MATTI KÄMÄRÄ

hul ilmuvaid artikleid valmistataksegi aegsasti ette. Sillamäe kajastus ilmus ajaloorubriigis "Eines Tages".

"Algul pidi artikkel ilmuta taasiseseisvumispäeval, 20. augustil, aga just täna [teisipäeval – toim.] esitleti uuendatud veebilehte Spiegel.de. Seetõttu on seal eriti palju liiklust. Meie lugu, mis sisaldab peale fotode ka videoid, nihutati just sellele päevale, et see pälviks rohkem tähelepanu," rääkis Frank.

Ei otsinud katastroofi

Ajaloolane, Vaivara Sini-mägede muuseumi spetsialist Ivika Maidre on üks intervjuueeritavatest, kes artiklist läbi käib. "Päris hea lugu on!" kommenteeris ta.

Maidre jagas nii enda arvamust Sillamäest kui oli abiks venekeelsete vestluskaaslaste tõlkimisel.

"Mõtlesin, kas midagi läheb tõlkes kaduma, aga seda ei juhtunud. Ajakirjanik peegeldas tagasi seda, mida tal le räägiti. Usun, et artiklist saab päris huvitava pildi linnast, mida pärast sõda ei eksisteerinud isegi maakaardil.

Kaardile jõudis linn alles siis, kui elanike arv ületas 10 000 piiri."

Maidre kogemuste järgi tulevad välisajakirjanikud tavaliselt katastroofi otsima, et oma auditooriumi vapustada.

"Mulle meeldis, et see lugu katastroofiks ei keeranud. Ajakirjanikul oli silma ja kõrva, et oluline välja noppida. Eestiski ju kogu aeg arutame, mis asi see Sillamäe on. Näiteks minule on Sillamäe jätkuvalt suletud linn, ei eesti ega vene, vaid ikka nõukogude. Ka Sillamäe inimesed, kes jäid ühel hetkel riikliku toetata, on mures, kes nad siis on," arutles ajaloolane.

Maidre sõnul paistab, et uus põlvkond on selle endale välja mõelnud. "Seda näitab hästi Anton Makarjevi (linnavalitsuse arenguosakonna spetsialisti) tsitaat: "Ma ei tunne end venelase ega eestlasena, pigem seguna neist mõlemast. Me oleme Eestimaa venelased inglise muusikamaitsega.""

Saksa keele oskajad saavad artiklit lugeda aadressil <http://www.spiegel.de/einstages/sillamae-die-gehei>



IVIKA MAIDRE

Artiklist saab päris huvitava pildi linnast, mida pärast sõda ei eksisteerinud isegi maakaardil.

me-stadt-zentrum-der-sowjetischen-atomindustrie-a-1105752.html.

Der Spiegel on ka varem Ida-Virumaa elu kajastanud. Kaks aastat tagasi külastas Narvat ajakirja Der Spiegel reporter Jan Puhl, et uurida, kas Ida-Eestis võiks puhkeda samasugune konflikt nagu Ukrainas. Puhl tunnistas tootratistlike püüdluste puudumine oli talle selge juba enne Eesti piirilinna sõitu. Kohapeal sai ta selles veenduda ja ka oma lugejatele pajatada.

Odinets eelistaks linnapeana Ivanovat

Kohtla-Järve volikogu opositsionääri Eduard Odinetsi hinnangul pole linna juhtivates ringkondades veel selgust, kes võiks asuda kriminaalkaristuse tõttu linnapea kohalt lahkuv keskerakondlase Jevgeni Solovjovi asemele.

Spekuleeritakse väga erinevate nimedega ja väga erineval tasandil. Selge see, et uus linnapea tuleb ühest ja samast leerist ja laagrist, aga kes ja kuidas, ei oska öelda. Aga ega vahet ju ka tegelikult pole," ütles Odinet BNSile.

Lisaks ka Põhjaranniku poolt varem linnapea kandidaatide võimalikku ringi arvatud volikogu liikmele Viktoria Tsventarnajale ja abilinnapeadele Vitali Borodinile ning Deniss Veršininile on Odinetsi sõnul viimastel päevadel hakatud rääkima ka varem advokaadibüroos ja Tallinna Lasnamäe linnaosa valitsuses töötanud Vadim Vildest, kes asus eelmisel suvel Kohtla-Järve linnasekretäri ametisse.

Isiklikult eelistaks Odinet linnapea kohal näha praegust volikogu esimeest Riina Ivanovat. "Mulle tundub Ivanova arukas inimene – ta oli arengu abilinnapea ja mõikab nendest asjadest. Eesti keelega on tal ka enam-vähem asjad korras," lisas ta. Ivanova ise kinnitas eelmisel nädalal Põhjarannikule, et tema kandideerimine linna peaks on välistatud. (BNS/PR)

Mäetaguse valijamees Veljo Kingsep oma soosikut ei avalikusta

Mäetaguse volikogu valis vala esindajaks 24. septembril kokku tulevasse presidendi valimiskogusse volikogu esimehe Veljo Kingsepa (pildil).

Kingsep sõnas, et ei kavatse avalikustada, kelle poolt ta oma hääle annab. "Asi peab ikka põnev olema. Kõik muudkui helistavad, tahavad teada ja teevad matemaatikat, aga ma ei kavatsegi ütelda," sõnas staažikas omavalitsusjuht, kes käitus enda sõnul samamoodi ka 2006. aastal, kui valimiskogus heitlesid presidendikoha pärast Arnold Rüütel ja Toomas Hendrik Ilves. (PR)



PÕHJARANNIK

Sõnavahet ühinemislepingutes

Kui praegu peavad paljud omavalitsused ühine-miskõnelusi, siis nende käigus on eesmärgiks jõuda ühinemislepingu koostamise ja allkirjastamiseni. Paraku tekib nende lepingute puhul oht, et need kaotavad läbirääkimiste käigus üha rohkem konkreetset ja lihvatakse nii deklaratiivseks kui võimalik, nii et tegelikult ei saa ühinevate omavalitsuste elanikud sealt kuigivõrd infot selle kohta, missugused teenused tema kodukoha lähedale jäävad ja missugused mitte.

Kui vaadata praeguseks Jõhvi, Kohtla, Kohtla-Nõmme ja Toila vahel ettevalmistatud leppe kava, siis on sellesse üsna vähe konkreetset pandud. Saame teada, et uue omavalitsuse nimeks saab olema Jõhvi vald keskusega Jõhvi linnas ning volikogu tuleb 23-liikmeline ja hakkab olema üks valimisringkond. Need on kõige konkreetsemad asjad.

Räägitakse teenuskeskustest, mis hakkavad tööle endistes vallakeskustes, ja seal "osutatakse neid teenuseid, mida on otstarbekas osutada elanikule ruumiliselt lähedal". Hariduses lubatakse tagada kvaliteetne ja kodulähedane põhiharidus ning huviharidus ja -tegevus. Aga kui lähedal kodule, seda ei öelda. Ka majanduse kohta pole midagi konkreetset öeldud. Spordi ja kultuuri valdkonnas on kõige konkreetsemad lubadused säilitada olemasolevad spordi- ja kultuuriobjektid.

Arusaadav, et ühineva omavalitsuse tulevikku ongi keeruline väga detailset planeerida. Aga sellise sõnavahuga, kus kasutatakse termineid "arendada", "toetada", "arendada", "tugevdada", "panustada", "suurendada" jne, pole mõtet kah žongleerida, sest need ei maksa midagi.

ÜKS KÜSIMUS

KAS KESKERAKOND PEAKS GARANTIIRAJADE SKANDAALI TÕTTU JUHTI VAHETAMA?

Keskerakonna endise peasekretäri Priit Toobali erakonna nimel reklaamifirmale antud 700 000 euro suuruste garantiikirjade ilmsiks tuleku tõttu on tõusnud päevakorra ka erakorralise kongressi kokku kutsumine, kus võib toimuda Edgar Savisaare asemel erakonnale uue juhi valimine.



Keskerakonna Ida-Viru piirkonna esimees EEVI PAASMÄE:

Minu kogemus ütleb, et ühtegi suppi ei sööda kuumalt ja veel oleks vaja aega, et saada selgust, mis täpselt toimus ja kas näiteks lisaks kahele ilmsiks tulnud garantiikirjale on neid veelgi. Lähiajal arutab toimunut kindlasti ka meie piirkonna juhatus ja kujundab oma seisukoha.

Üksikasjadest hoolimata on aga ilmselge fakt, et toimunud on väga inetu lugu, mis mõjutab kogu erakonda. Kes ja kuidas selle eest peaks vastutama, ongi arutelul koht. Aga selleks ongi vaja rohkem infot.

TOIMETUS

Peatoimetaja:

ERIK GAMZEJEV 335 4454

Sekretär:

LEA KIISKÜLA 335 4444

info@pohjarannik.ee

Faks 335 4441

Tegevtoimetaja:

ERIK KALDA 335 4453

Ajakirjanikud

IRINA KIVISELG 335 4448

TEET KORSTEN 335 4465

KÜLLI KRIIS 335 4442

PEETER LILLEVÄLI 335 4464

TIIA LINNARD 335 4451

ILJA SMIRNOV 356 6652

GERU ROMANOVITŠ 335 4443

SIRLE SOMMER-KALDA 335 4452

NIINA VOROPAJEVA 335 4447

Reklaamiosakond

ÜLLE METSAR 335 4450

LY KÕRVEK 335 4456

RIINA ALLSAAR 335 4445

PILLE PAJUR 335 4457

Reklaamiküljendaja:

SVETLANA TSUPSMAN 335 4461

Küljendaja:

ANNE KEEDUS 335 4461

Kuulutuste ja reklaami vastuvõtt:

41532 Jõhvi, Rakvere 8,

telefon 335 4456.

E-post: reklaam@pohjarannik.ee

Narvas: Kere 3 (III korrus).

E-post: pmarva@pohjarannik.ee

Väljaandja AS PR PÕHJARANNIK

Trükitud trükikojas Trükis

Toimetusel on õigus kirja ja teisi kaastöid nende selguse toimetada ning lühendada. Kaastöid ei tagastata ega retsenseerita. Kõik ajalehes Põhjarannik avaldatud artiklid on autoriõigustega kaitstud teosed ning nende reprodutseerimine, levitamine ning edastamine mis tahes kujul on ilma ASI PR Põhjarannik kirjaliku nõusolekuta keelatud. Kaebuste korral ajalehele sisu kohta võite pöörduda Pressinõukogusse pn@eall.ee või tel 646 3363.

Arvamus

Raha inimeste ravimiseks on otsas

2016. aasta ravirahastamise lepinguid nähes võis tervishoiusektorit tundev inimele kohe prognoosida, et haigekassa süsteem kukub kokku selle aasta keskpaigaks. Ja tal oli õigus.

Me oleme tervishoiusüsteemi rahastamisel jõudnud nüüd reaalselt selleni, et ressurse haigeid ravida lihtsalt ei jätku.

Valitsusele ei tohiks see olukord tulla ootamatult. Seal on ju praegu koguni kolm ministrit, kes on olnud eri aegadel sotsiaalministri ametis.

Sellele, et Eesti tervishoiusüsteemi rahastamine ei ole jätkusuutlik, juhiti tähelepanu juba aastaid tagasi. Eestis on tervishoiusüsteem rahastatud sotsiaalmaksust ja solidaarsuse printsiibil. Pole vahet, kas oled terve või haige – sotsiaalmaksu maksad ikka.

Ent ainuüksi sotsiaalmaksust laekuvatest tuludest ei piisa kulude katmiseks. See on ammu selge. Haigekassa tänavune eelarve on 33 miljoniga miinus. Miks juhtus nii? Põhjusega. Patsiente on vaja ravida suuremas mahus, kui seda praegune haigekassa eelarve võimaldab.

Eelarve miinust saab katta kogutud ressurside arvelt, viimaseid ei saa aga kasutama hakata enne, kui on selge, mis moodi tulevikus tervishoiu rahastamine toimima saab. Kogutud reserv ei ole lõpmatu ega lahenda pikas perspektiivis olukorda.

Nõustun Eesti arstide liidu sekretäri Katrin Rehemaaga, et juba praegu ei jõua patsiendid õigel ajal arsti juurde.

Täiesti alusetu on peaministri ja rahandusministri väide, et haigekassa juhatus on eelarvega vastutustundetu ümber käinud. Haigekassa juhatus on püüdnud teha kõik võimaliku, et patsiendid ei jääks ravita. Kui nüüd survestatakse haigekassat eelarvet tasakaalustama ilma lisavahenditeta, siis tulemuseks saab olla ainult plaaniliste haigete ravi lõppemine selleks aastaks. Vältimatut abi ei saa me lõpetada ja EMOD koormatakse veelgi rohkem üle ning lõpptulemusena on kaugelearenenud haigusega patsiendi ravimine kordi kallim kui õigeaegne haigusele jälile saamine.

Tervishoiusektor on mures. Tervise- ja töminister Jevgeni Ossinovski on selgelt väljendanud oma seisukohta, et riigipoolsete lisavahenditeta olukorda ei paranda. Selle asemel et kuulda võtta ministrit ja koalitsioonipartnerit, mitmeid eksperte ja riigikontrolli, oleme sunnitud tervishoiusektori sees üle vaatama kokkuhoiu võimalused.

Eesti tervishoiusüsteem on üks efektiivsemaid Euroopas



AIME KEIS, IDA-VIRU KESKHAIGLA ÜLEMARST

Oleme tervishoiusüsteemi rahastamisel jõudnud nüüd reaalselt selleni, et ressurse haigeid ravida lihtsalt ei jätku.

ja süsteemis see veelgi rohkem kokku tõmmata on väga raske. Võime arutleda selle üle, et koondada veel rohkem erialasid regionaal- ja keskhaiglatesse, jättes üldhaiglatele järelraviteenuse ja erakorralise abi. Sel moel läheme aga vastuollu geograafilise kättesaadavuse printsiibiga ja patsiendid peavad hakkama otsima võimalusi oma kodust kaugele arsti juurde sõitmiseks. Teades kiratsevat Eesti infrastruktuuri ja kõrget kütuse hinda, võin prognoosida, et selle tagajärjel jääb veel rohkem haigeid õigel ajal ravimata.

se osutamise viis võiks riigile maksma minna? Eesti arstide liit on välja kuulutanud 20. septembril toimuva tervishoiutöötajate hoiauststreigi. Huvitaval kombel on meedia hakanud seda kohe streikijate vastu pöörama, et varjatud eesmärk on tervishoiutöötajate miinimumtunnitatu tõstmisele rahalise katte saavutamine. Praegu on tervishoiusektori surve ikkagi sellele, et leitaks lahendus tervishoiusüsteemi rahastamise jätkusuutlikkuse tagamisele viisil, mis tagaks piisavalt vahendeid patsientide ravimiseks.

Valimislubadus – sotsiaalmaksu vähendamine – kindlasti probleemi ei lahenda, vaid hoopis süvendab seda. Jällegi viitan Katrin Rehema sõnadele: see ongi poliitikute töö leida lahendus kriisile, mille keskmes on tavaline eestimaalane.

Tervist on meie kõige kallim vara, sest kui pole tervist, kannatab elukvaliteet ning riik, mis ei leia vahendeid oma rahva tervena elatud aastate pikendamiseks, ei jõua kunagi viie rikkama riigi hulka.



PÄEVA LAUSE

"Kui ta on mees ja treener, kel on austust enda vastu, siis ta võiks selle samu teha."

Eesti koondise endine väravavaht Sergei Pareiko soovib koondise rootslasest peatreeneril Magnus Pehrsonil pärast 0:5 kaotust Bosniale ja Hertsegoviinale ameti maha panna.

(ohtuleht.ee, 7. september)

LEHED EILE

POSTIMEES kirjutab, et üks kange rahuvõitluse ametlikest eestvedajatest on süüdi mõistetud vaenu õhutamise bületääni väljaandmisel. Sergei Tšaulini võib nimetada lausa elukutseliseks Kremli-meelsete ürituste korraldajaks ja neil poseerijaks. Kaks tegelast, keda mingil põhjusel uhkelt kogunemise korrapidajateks nimetatakse, osalevad aga üldse kõigil meelevaheldustel, olgu need siis millegi poolt või vastu. Ei jää kahtlust, et "vanadele tegijatele" on lihtsalt antud uus ülesanne: nüüd olete rahuvõitlejad. Sellest, et "rahuvõitlejate" usutavusele pole vähimatki rõhku pandud, võib teha järelduse, millisele publikule on laupäevaks plaanitud rongkäik "rahulolematuse väljendamine seoses Ida-Euroopa kasvava militariseerimisega" suunatud. Selleks et toota juba sisseharjutatud viisil videolõike Kremli propagandakanalitele, pole korraldajate ega osalejate taust ju üldse tähtis. Näidatakse plakateid, intervjuueeritakse mõnd asjaosalistest ja lisatakse vajalik propagandasõnum.

EESTI PÄEVALEHT kirjutab, et purjus juhi bussirooli pääsemine – olgu siis tegemist liini- või tellimusvedudega – peaks olema välistatud. Aga ainuüksi viimase paari nädala jooksul on tabatud kolm sellist juhti. Bussijuhtide karistamisest, nende vastutustundele rõhumisest ja hoiatavatest näidetest ei piisa. Sellepärast peab bussifirmade, kohalike omavalitsuste ja maanteeameti tasandil probleemiga senisest tõsisemalt tegelema. Mida kiiremini saavad kõik bussid alkolukud, seda parem. Aga sellestki võib väheks jääda, sest lukku võib õnnestuda petta, mõni tööjõuhädas bussifirma võib avastatud petmiskatsete ees silma kinni pigistada jne. Maanteeametis on ühistranspordiosakond ja maakondades ühistranspordikeskused, kes võiksid ju jälgida, et liinidel veavad sõitjaid ettevõtted, kus on kord majas. Osa probleemist peitub riigihangetes. Bussifirmad võivad neid ju pakkumustega, mis ei võimalda bussijuhtidele korralikku palka maksta. Loomulikult on siis keeruline leida tööle korralikke bussijuhte.

ILM JÕHVIS

NELJAPÄEV. Päikese-paisteline ilm. Puhub mõõdukas läänetuul 5,5 m/s. Soo-ja on 14-16 kraadi.

REEDE. Vahelduva pilvisusega ilm. Puhub mõõdukas läänetuul. Sooja on 9-17 kraadi.

EESTI

MAJANDUSKASVU JAOKS ON VAJA SUUREMAT HINNATÕUSU

LHV panga ökonomist Heido Vitsur ütles, et optimaalne aastane hinnatõus peaks olema 2 protsendi lähedal ja augusti 0,3protsendiline tarbijahinnaindeksi tõus ei saa majandusele kasvustiimuliks olla.

Vitsur rääkis BNSile, et augustikuu 0,3protsendiline hinnatõus ei saa isegi teoreetiliselt turule mingiks kasvustiimuliks olla, eriti arvestades seda, et hinnatõus oli põhjustatud aktsiiside tõusust. "Mõju saab pigem olema vastupidine, sest aktsiiside kallinemine toob vähemalt mingiks lühemaks perioodiks endaga kaasa musta turu elavnemise ja turu mõningase ümberjagamise," märkis ta.

Lisaks tõi Vitsur välja, et kuigi nafta maailmaturu hind on samal tasemel nagu möödunud aastal samal ajal, ei ole see enam langustrendis, vaid on stabiliseerunud. Seega hakkab selle teguri mõju Vitsuri sõnul hindade tasemele tasapisi kaduma ja nagu praktika on näidanud, jõuab kaupade kallinemise mõju hindadesse kiiremini kui nende odavnemise mõju. Statistikaameti andmetel tõusid hinnad augustis eelmise kuuga võrreldes 0,1 protsenti ning möödunud aastaga võrreldes 0,3 protsenti.

RIIGIKOHUS LIITIS OMAVALITSUSTE TAOTLUSED ÜHEKS MENETLUSEKS

Riigikohtu põhiseaduslikkuse järelevalve kolleegium otsustas liita üheks menetluseks omavalitsuste taotlused kontrollida haldusreformi seaduse põhiseaduspärasust.

Riigikohtu põhiseaduslikkuse järelevalve kolleegium arutas kolmapäeval Kõpu, Juuru, Abja, Emmaste, Illuka, Järvakandi, Kambja, Kõo, Käina, Leisi, Loksa, Luunja, Lüganeuse, Mäetaguse, Nõo, Pala, Põide, Pühalepa, Rakke, Tuldulinna, Vaivara ja Ülenurme vallavolikogu ning Loksa linnavolikogu taotlusi kontrollida haldusreformi seaduse põhiseaduspärasust.

Kolleegium otsustas liita kolm põhiseaduslikkuse järelevalve taotlust ühte menetluse.

Omavalitsused tahavad riigikohtult selgust saada, kas haldusreformi seaduses ette nähtud valdade sundliitmine ja vähemalt 5000 elaniku nõue on põhiseadusega kooskõlas.

Esimesena viis haldusreformi seaduse riigikohtusse Kõpu vald Viljandimaalt, seda juba juuni alguses. (BNS)

Uudised

INFOPÄEV: Kaevandus lubas inimestele selgitusi jagada

Uus-Kiviõli kaevanduse maapealne osa sai kaardile

■ Eile tutvustati Uus-Kiviõli kaevanduse tehnilise taristu objektide keskkonnamõju strateegilise hindamise programmi, mis muu hulgas vaagis võimaliku lintkonveieri, raudtee ja aherainemägede asukohta.

GERLI ROMANOVITŠ
gerli@pohjarannik.ee

Kui kaevandamise keskkonnamõjude hindamine sai valmis juba 2010. aastal, siis nüüd on Uus-Kiviõli kaevanduse arendaja AS Enefit Kaevandused jõudnud tehnilise taristu objektide ruumilise arengu põhimõtete ning maa-ja veelade üldiste kasutamise- ja ehitustingimuste täpsustamiseni, kavandatava ruumilise arenguga kaasnedes võivate majanduslike, sotsiaalsete ja kultuuriliste mõjude ning looduskeskkonnale avalduvate mõjude hindamiseni ning selle alusel säästva ja tasakaalustatud ruumilise arengu tingimuste seadmiseni.

Alternatiivid paberil

Uus-Kiviõli kaevanduse logistika kavandamisel on kaubapõlevikivi transpordiks kaalumisel kaks põhivarianti: kas lintkonveier või raudtee.

Lintkonveieri trass kulgeb Aidu tööstusterritooriumilt Ereda ülesõidukohani, sealt edasi endise Viru kaevanduse tööstusalale. Lintkonveieri trassi planeeritakse Lüganeuse valla piirini. Planeeringu eskiis on märgitud kaks alternatiivset lintkonveieri trassikoridori, täpsem lahendus selgub planeeringu järgmises etapis.

Raudteetrass kavandatakse ringraudteena Aidu tööstusterritooriumilt ASI Eesti Raudtee raudteeni Aidu-Liiva külas ja tagasi Aidu tööstusterritooriumile. Kaubapõlevikivi veoks võetakse kasutusele üks planeeritavatest trassikoridoridest.

Aheraine puistanguala on



Kui Aidu karjääri lõpetamisel pandi sinna mälestuskivi kirjadega, kui palju seal põlevkivi toodeti, siis pärast Uus-Kiviõli kaevanduse rajamist saab Aidu alast peamine maapealne keskus, kus on nii rikastusvabrik kui koht, kuhu hakatakse ladestama aherainet.

ARHIIV

planeeritud Aidu tööstusala põhjaossa. Kogu kaevanduse eluea jooksul ladestatav maht on ligikaudu 80 miljonit tonni, aheraine puistangu- te maksimaalne kõrgus on 60 meetrit ja need rajatakse kahe-kolme astanguga.

Murekohti jagub

Kui taristu keskkonnamõjude kohta inimestel otseselt küsimusi polnud, on kaevandamise puhul nii inimestel kui omavalitsusel mitmeid murekohti ja vastuseita küsimusi.

Nii näiteks polnud mureküsimuseks planeeritud maapealsed settebasseinid, vaid need, mis mõeldud maa alla ning mis kaardi peal jäävad elumajade alla. "Samuti on küsimus selles, kuhu nendest kohtadest vett hakatakse pumpama," ütles Lüganeuse vallavanem Viktor Rauam.

Veega oli muresid veelgi: kalurid, aga ka kohalikud elanikud on mures Purtse jõkke jõudva hõljumi hulga pärast. Ehkki looduslikesse veekogudesse pumbatavas vees on

hõljumi hulk määratud normide piires, on kohalikud seisukohal, et püüda võiks looduslikule nii lähedast seisu, kui on võimalik ja mõistlik.

Vastuseita on muu hulgas ka küsimused, kuidas on reguleeritud teede kasutamine. Suure asutuse töö alustamine tähendab teede suurenevat koormust ka siis, kui seda mööda otseselt toodangut ei veeta. "Teed pole selliseks koormuseks mõeldud, see muudab olemasolevat olukorda ja tähendab kohalikele ebamugavust," tõdes Maidla küla elanik Enno Vinni.

Osa küsimuste puhul leiti, et mõningad valdkonnad, näiteks teedeküsimusega tegelemise vajadus, lisatakse praegusesse keskkonnamõju strateegilise hindamise programmi kui soovituslikud küsimused, millega tuleks tegeleda.

Enefit Kaevanduste esindajad omakorda lubasid, et korraldavad infopäeva, kus kohalikud oma küsimustele ja muredele vastused saavad.

Rakvere 8,
41532 Jõhvi,
tel. 335 4444,
info@pohjarannik.ee

LÜHIDALT

VOLIKOGULANE PEATAB VOLITUSED

JÕHVI. Jõhvi volikogu koalitsiooni kuuluv liige Tiit Lillemets esitas valimiskomisjonile avalduse, kus ta palub peatada tema volikogu liikme volitused kuni tuleva aasta 1. jaanuarini. Tiit Lillemets ütles, et tema volituste peatamise põhjus on isiklik ja lähemalt ta seda kommenteerida ei soovi. Lillemetsa asemel saab õiguse volikokku tulla Anry Kramskoi, kes on ärimees Nikolai Ossipenko valimisliidu Jõhvi – Meie Kodu nimekirjas 50 häälega valimistulemuselt järgmine sisse-saaja.

MERESUU MÜÜGIKS KORRALDATUD ENAMPAKKUMISEL OSAVÕTJAD EI OLNUD

NARVA-JÕESUU. Järjekordne enampakkumine Narva-Jõesuusse asuva spaahotelli Meresuu müügiks pidi toimuma 6. septembril, kuid sellele ei pannud end kirja mitte ükski huviline. Uue enampakkumise toimumise aeg ei ole veel kindlaks määratud.

Pankrotihaldur Martin Krupp ütles portaalele rus.err.ee, et tõenäoliselt tuleb hinda veelgi vähendada.

Juunis toimus esimene enampakkumine ning müüdava vara hind oli 7,7 miljonit eurot. Seejärel vähendati hinda 6,95 miljoni euroni. Septembris langes müügihind 6,5 miljonile eurole.

Käesoleva aasta märtsis esitati spaahotelli haldava ja juhtiva ettevõtte OÜ Egeria Kinnisvara vastu pankrotiavaldus. Firma suhtes esitati nõudeid 20,5 miljoni euro ulatuses. Suurim võlausaldaja on Svenska Handelsbanken AB Eesti filiaal. Kokku on võlausaldajaid seitse. Meresuu spaahotell rajati Narva-Jõesuusse 2008. aastal.

MEEST PUSSITANUD NAINETAI TINGIMISI VANGISTUSE

NARVA. Viru maakohus mõistis 2 aastat ja 8 kuud tingimisi vangistust Nataliale (46), kes eelmise aasta lõpus virtutas peretüli käigus mehele noaga kõhtu. Juhtum leidis aset vanaaastaõhtul pärast kella üheksat, kui purjus naine haaras köögi-noa ning lõi sellega nii, et tekitas mehele kõhuõõne haava ja maksavigastuse. Naine tunnistas end kokkuleppemenetluses süüdi ning kohus määras talle kolme aasta pikkuse katseaja. Samuti peab ta riigile tasuma 1075 eurot sundraha ja ligi 400 eurot õigusabikulude katteks.

BORODITŠ TOETAB KALLAST

TALLINN. Ainus Ida-Virumaalt riigikogusse valitud reformierakondlane ja partei maakondliku organisatsiooni esimees Deniss Boroditš on presidendikampaanias asunud Siim Kallase selja taha, ilmes ajalehe Eesti Ekspress uuringust.

Eelmisel nädalal ütles Boroditš Põhjarannikule, et ta on isiklikult oma eelistuse Siim Kallase ja Marina Kaljuranna vahel teinud, kuid ta ei kiirusta seda avalikult teada andma.

POLITSEI

PURJUS MEES RÜNDAS ELUKAASLAST

6. septembril tungis alkoholi-joobes 45aastane mees Narvas Rahu tänava korteris kallale oma elukaaslele, 37aastasele nais- sele. Politsei pidas mehe kahtlustatavana kinni.

Eksabikaasat prostituudina esitlenud mees sai kriminaalkaristuse

Kohus mõistis tingimisi vangi mehe, kes tungis internetis oma eksabikaasa sotsiaalvõrgustiku kontole, luges tema erakirju ning esitles naist prostituudina.

Viru maakohus karistas Narva meest, kes kaks ja pool aastat tagasi tungis oma endise abikaasa kontole sotsiaalvõrgustikus ning luges ebaseaduslikult naise ja tolle tuttava isiklikku kirjavahetust. Peale selle paigutas mees selle kirjavahetuse foorumisse kõigile lugemiseks ja lisas

oma eksnaise kontol olnud fotole kommentaariks.

Mõni aeg hiljem avaldas mees ühes internetiportaal- lis kategoorias "Tutvumised ja seks" oma endise abikaasa nime ning aadressiga teate: "Soovin tutvuda tutvumiseks, ootan külla või kõnesid – seks, palju ei küsi. Töötu." Kohus ütles, et sellega tõi süüalune teadvalt valeandmeid katanatanu kohta, kajastades ilma tema loata tema nime ja kontaktandmeid ning avaldades kannatanust ka kolm fotot.

Kohus mõistis mehele sõnumisaladuse rikkumise eest 320 euro suuruse rahalise karistuse ning teise isiku identiteedi ebaseadusliku kasutamise eest viie kuu pikkuse vangistuse. Kumbagi karistust ei pöörata aga täitmisele tingimusel, et mees ei pane nelja aasta pikkuse katseaja jooksul toime uut tahtlikku kuritegu. Küll aga peab ta riigile tasuma 650 eurot sundraha ning 120 eurot kaitsjatasu.

Sama meest karistas ko-

hus kriminaalkorras 2011. aastal mitmete vägivald- kuritegude eest, sealhulgas purjuspäi naabrinaise ähvardamise eest maja trepi-kojas raketipüstoliga, millest ta tegi ka ühe lasu põrandasse. Samas kriminaal- asjas jäi ta süüdi ka laiba rü- vetamises, kuna oli leidnud aiamaakrundilt inimese sur- nukeha, viinud selle metsa ja matnud maha. Tookord karistati meest ühe aasta pikkuse tingimisi vangistu- sega. (PR)

Mitmed Jõhvi vöötrajad ei vasta nõuetele

Ida prefektuur saatis Jõhvi vallavalitsusele kiri, kus heideti ette, et mikrorajoonis on küll olemas hulk teede maa- ja liikluskohasid, kuid sellekohased liikluskohad seal puuduvad.

Seaduse järgi on liikluskohad primaarne ning teele kantud jooned ja kujundid sekundaarsed. Ehk need võivad olla või mitte olla. Autojuht peab lähtuma aga liikluskohast. Pealegi pole teekatte jooni talveperioodil pahatihti üldse näha.

"Mis siin ikka kommenteerida... Kui peavad olema, pane me ja juba lähiajal. Kulu ei ole ju väga suur," ütles Jõhvi vallavalitsuse majandusspetsialist Aivo Tamm. "Ega meie liiklust reguleerivad seadusi viimase punktini tunne ja hea, et politsei tähelepanu juhtis."

Samas said Jõhvi võimud kolm kuud tagasi politseilt kirja, kus heideti ette, et sebrad neis õuealana defineeritud kohtades üldse olemas on. Siis vahetati seadusega vastavus-

se viimiseks välja sissesõidu- teedel olevad õueala märgid kiirust piiravate liikluskohade vastu. Politsei soovitusel asemel piirata kiirust mikrorajoonis 30 kilomeetri tunnis otsustasid Jõhvi ametnikud piirata kiirust 20 kilomeetri tunnis. "Tänu sellele otsusele piirkiirus õuealal kehtivaga võrreldes ei kasvanud ja jalakäijate ohutus ei vähenenud," märkis Aivo Tamm.

Lähiajal saavad uued märgid paika, aga Aivo Tamme sõnul oleks võinud juba toona uuele tekkivale puudusele tähelepanu juhtida. Samas elu näitab, et ainult ideaalselt seadusele vastavast liikluskorraldusest ei piisa. "Ikka peab kontroll ka olema. Meie oleme valla poolt paigaldanud hulgaliselt "lamavaid politseinikke", et kiirustajaid ohjeldada, aga tahaks, et ka päris politseinikud sagedamini sellistes kohtades piirkiirusest kinnipidamist kontrolliks," lisas Aivo Tamm. (PR)



Asfaldile maalitud sebra ilma sellekohase liikluskohaga on seaduse silmis lihtsalt valge värviga tehtud plekk. Õnneks lähiajal lisanduvad märgid muudavad nad juriidiliselt korrektseks. PEETER LILLEVÄLI

Huvi vähenenud töövõimega isikute palgatoetuse vastu ületab oodatut

Eelmisel aastal loodud vähenenud töövõimega inimeste palgatoetuse vastu on huvi olnud oodatust suurem: kui töötukassa prognoosis tänavuseks aastaks kokku 469 toetuse abil tööturule sisenenut, siis juba esimesel poolaastal on seda teinud 300 inimest.

Suurema huvi tõttu plaanib sotsiaalministeerium ka töövõimereformi sihtühikule mõeldud tööturuteenuste programmi eelarvet ümber kujundada, suunates 627 000 eurot vähenenud töövõimega isikute tööturuteenuste arvelt ümber tööandja toetamisele.

"Eelarve jaotuse muutmise põhjus on vähenenud töövõimega inimeste prognoositust suuremas mahus palgatoetusega tööle rakendamine. 2016. aastaks prognoosis töötukassa palgatoetusele sisenen-

jaid kokku 469, kuid esimese kuue kuuga on palgatoetusega tööle rakendunud juba 300 inimest," märkis ministeeriumi eelnõu seletuskirjas.

Samuti suurendab ministeerium kulu tööruumide ja -vahendite kohandamisele, kuna klientide huvi teenuse vastu on suurenenud ja töös olevad kohandused on suure maksu- musega. Toetusprogrammi rahastab Euroopa sotsiaalfond, projekti kogueelarve ei muutu.

Vähenenud töövõimega inimese palgatoetust maksab riik 12 kuu eest. Seda saab tööandja siis, kui ta võtab tööle vähenenud töövõimega inimese, kes on olnud töötuna arvel vähemalt kuus kuud järjest või on vahetult enne avatud tööturule sisenemist töötanud kaitsitud töö tingimustes. (BNS)



Sellel fotol paviljoni tagant paistva suvila on omanik praeguseks juba maha lammutanud, kuna see oli perspektiivitus seisus. Paviljoni aga õnnestus seadusel ja omaavalitsusel kaitsta, kolides ta üle koduloomuuseumi territooriumile. ILJA SMIRNOV/ARHIIV

MÄLESTIS: Ajalooline paviljon õnnestus päästa, suvila lammutati

Narva-Jõesuu puhkepaviljon teisaldati koduloomuuseumi

■ Päästmaks Vene klassikust kirjaniku Dmitri Mamin-Sibirjakiga seotud ajalooline paviljon lammutamisest, kinkis eraomanik selle Narva-Jõesuu linnale.

ILJA SMIRNOV
smirnov@pohjarannik.ee

Nn Mamin-Sibirjaki paviljon on kaunis puidust lehtla värskel männiõhu nautimiseks. Veel hiljuti paiknes see Metsa tn 14 asuval krundil – minevikus nõukogudeaegse Kreenholmi manufaktuuri tähtsate töötajate puhkemajana tegutsenud ning praegu erakätesse kuuluva suvila kõrval.

Kuurortlinna kroonikatest on teada, et kirjanik Dmitri Mamin-Sibirjak (1852–1912) puhkas koos tütreaga sagedasti Hungerburgis [Narva-Jõesuu ajalooline nimetus], muu hulgas ka umbes sellesamas kohas asunud suvilas.

Eraomanikel mälestist vaja ei ole

Narva-Jõesuu suvitusajalooga ja Mamin-Sibirjaki nimega tihedalt seotud vana puhkepaviljon on 19. sajandi mälestis. Seaduse järgi on mälestise hooldamine ja säilitamine oma-

niku kohustus, ent Dmitri Lavrentjev – üks kahest kinnisvaraomanikust vennast – rääkis veel üsna hiljuti, et nad ei ole huvitatud ei lehtla ega suvila säilitamisest, kuna need mõlemad on üsna armetus seisus. Paviljoni olid nad valmis ära andma lausa kellele tahes, peasi et see ees ei oleks.

Pärast mitu aastat kestnud linnavõimude uste kulumist ja kirjavahetust kohalike ametnikega õnnestus omanikel saada luba suvila lammutamiseks ning praeguseks on seda juba ka tehtud. Nüüd hakatakse selle asemele ehitama Lavrentjevi uut elumaja. Vana suvilat peeti küll osaks kuurortlinna väärtuslikust ajaloolisest hoonestusest, mida muinsuskaitseamet soovitas alles hoida, kuid formaalselt ei olnud tegemist riigi kaitse all olnud mälestisega.

Kaitse all olev paviljon aga päästeti lammutamisest, andes selle üle linnale.

"Muinsuskaitseamet nõustus Narva-Jõesuus Metsa tn 14 asuva paviljoni üleandmisega uuele omanikule ja teisaldamisega Narva-Jõesuu koduloomuuseumi territooriumile," kinnitas muinsuskaitseameti Ida-Virumaa vaneminspektor Kalle Merilai.

Paviljonide ja/või lehtlate rajamine Narva-Jõesuusse on seotud asula kuurordiks kasvamisega 19. sajandi lõpuveerandil. Kõnealusest rajatisest tekkis lisaks pargile ja rannale populaarne oleskelukoht, neid rajati nii avalikkuse ruumi (parkidesse) kui ka suvilakruntide soppidesse.

Paviljonide arhitektuur matkib stilistiliselt asulas toona levinud stiile ja ehitusvõtteid, tihti moodustasid nad krundi muu hoonestusega arhitektuuriliselt ühte sulanduvat kompleksi. Krundil, kus paviljon asub, on aastatel 1896–1998 suvitanud Vene kirjanik Dmitri Mamin-Sibirjak. Tema suvila paiknes sama krundi sügavuses paviljonist kagus. See hoone on II maailmasõjas hävinud, küll aga on alles samal krundil paiknev tänavapoolne suvila, mis arvatavasti on rajatud samuti 19. sajandi lõpus või 20. sajandi alguses.

Allikas: paviljoni ekspedihinnang, 2012. a

Paviljon tuleb restaureerida

Narva-Jõesuu aselinnapea Maksin Iljin ütles, et paviljon tõsteti terveni treilerile ja toimetati koduloomuuseumi.

"Tahaks selle muidugi ära restaureerida, sest osa konstruktsioonist on väga nutuses seisukorras," rääkis ta. "Kuid selleks on vaja projekti ning me hakkame selle tarvis toetust taotlema, kuid seda juba järgmisel aastal, kuna tänavuses eelarves ei ole restaureerimiseks mingit raha kavandatud."

Kalle Merilai hinnangul pidas puidust konstruktsioon kolimisele hästi vastu.

"Selle seisukord ei ole ehk rahuldav, kuid ka mitte väga halb. Muidugi tuleb see res-

taureerida, ja linn teebki seda," on muinsuskaitseameti esindaja veendunud. Tema sõnul ei ole oluline mitte see, kes objekti omanik on, vaid see, et selle eest hoolt kantakse.

Selle pärast, et paviljon oma ajaloolise asukohaga füüsiliselt enam seotud pole, Merilai ei muretse. "Meie arvates on see seotud eelkõige Narva-Jõesuuga, mitte ainult Metsa tänavaga. Ning me ei tea täpselt, kust see sinna sai: võib-olla toodi samuti kuskilt mujalt kohale."

Mõnevõrra aga kurvastab teda suvila lammutamine. "See ei olnud kaitse all, linnavalitsus ei suutnud seda päästa ning meiega ei saanud midagi teha."

Pahka aeg Kohtla-Järve volikogus jäi üürikeseks

Kriminaalkorras süüdi mõistetud Jüri Kollo asendusliikme, juristi ja pagulasvastase liikumise Odini Sõdalased aktivisti Jaanek Pahka aeg Kohtla-Järve volikogus ei jõudnud kesta nädalatki.

Sel nädalal otsustas oma saadikuvolitused taastada VKG Oili juhatuse liige Nikolai Petrovitš, kes oli varem

volikogu liikmete seast välja langenud, kuna ta ei osalenud kolmel järjestikusel istungil.

Petrovitši sõnul ajendasid teda volikogusse naasma võimalus osaleda presidendi valijamehe valimisel ning muudetud Kohtla-Järve linnavalitsuses. "Kohtla-Järve saab lõpuks uue linnapea ja seepärast soovim taasko volikogus

olla," sõnas ta, hoidudes seetõttu nimetamast, keda tema sooviks järgmiseks linnapeaks valida.

Petrovitš ei kinnitanud ega lükanud ka ümber, et tema ootamatu naasmisotsus oli tingitud asjaolust, et vastasel juhul võtaks volikogus koha sisse samuti valimisliidus Usaldus kandideerinud Jaanek

Pahka. Viimast karistas kohus 2003. aastal ligemale kahe aasta pikkuse tingimisi vanglakaristusega tulirelva, laske- moona ja lõhkematerjali ebaseadusliku omandamise, hoidmise ning vedamise eest. Pahka kuulub ka kurikuulsale pagulasvastase liikumise Soldiers Of Odin Estonia MTÜ juhatusele. (PR)

Vaba aeg



Külge toetab Kultuurkapital. Info avaldamine küljel on tasuta. Eelinfo saata ilmunisnädala esmaspäevaks Rene Kundla e-posti aadressil rene@pohjarannik.ee.

Rakvere 8,
41532 Jõhvi,
tel. 335 4444,
info@pohjarannik.ee

Lüganuse külaselts taastab laupäeval ajaloolise laadatava

Laupäeval Lüganusel peetava maarahva laadaga taas elustatakse selle kandi laadatraditsiooni, mis soikus 1940. aastal nõukogude võimu tulekuga.

"Viimane Lüganuse kihelkonna laat peeti 1940. aasta kevadel, aga see oli juba kommunistliku võimu märkidega – puhkpilliorkestril ei lastud enam ühte ja teist ja kolmandat lugu mängida. Nii et viimane õige laat oli 1939. aasta sügisel," on Lüganuse valla põliselanik Ants Nurk aja-lugu uurinud.

Esimene laat peeti Lüganusel kas 1908. või 1910. aastal, sealt edasi ikka igal kevadel ja sügisel. Laadal kaubeldi kõigea, mida talumajapidamises vaja võis minna: põllutööriistad, loomad kanadest hobusteni, puidust tünnid ja pütid,

vankrimääre, reed ja vankrid, vili ja põllusaadused.

Ants Nurga isa ostis omal ajal laadalt tiibeti koera – väga tark koer olevat olnud.

"Palagani tehti ka, laadato-lad olid kohal; mööda Eestit liikus erisugustel laatadel ringi vanker, mille peal istus 160kilone naine, keda siis näidati rahvale. Orkester mängis alati – Lüganuse puhkpilliorkester oli siis juba olemas," rääkis Nurk.

77 aastat pole Lüganusel laata korraldatud. Kirbuturgu viimasel kolmel-neljal aastal küll – ja need on üsna edukalt läinud.

Nüüd käis Vendi aiandustalu peremees Aare Vent välja mõtte, et võiks ajaloolise laadatraditsiooni taas ellu äratada. Lüganuse küla seltsi teised



liikmed haarasid mõttest kinni ja asusid usinalt korraldama.

"Eesmärk oli saada platsile viiskümmend müüjat – see arv on juba täis," rõõmustas külaseltsi juhatuse liige Anne Kalamäe. "Paneme rõhku käsitööle, selle müüjaid on päris palju tulemas – kaltsuvaipade tegijatest kohalike vorstimeistriteni. Kohapeal saab näha, kuidas küülikuvillast lõn-

ga tehakse. Loomi saab laadal päris palju näha – peale küülikute kindlasti ka hobuseid ja lambaid ja kanu, Konju mõisa talu lubas kohale tulla nii kitsede kui alpakadega. Mingeid loomi saab kindlasti osta ka, aga rohkem on vaatamiseks. Toilas tegutsev firma tuleb kohale oma trumlist mööbliga, muidugi on kohal ka puukoolid."

Meelelahutusliku poole pealt saab uudistada päästeameti ja politsei tegevust – nemad tulevad välja oma tehnikaga –, samuti kaitseliidu tehnikat ja relvi. Kaitseliit pakub ka sõdurisuppi. Kirikus saab vaadata Ants Nurga koostatud ajaloonäitust, ikka Lüganuse ajaloost.

Muidugi kuuluvad laada juurde loterii ja oksjon ning päeva lõpetav simman. (PR)

IDA-VIRUMAA ÜRITUSED

KULTUUR

Reede, 9. september

* Narva ooperipäevad "Contempart". Festivali avauuritus toimub Narva-Jõesuu valges saalis kell 19, avaüritusel saab kuulata tänapäeva heliloojate muusikat. Esinevad Xenia Zemskaja (Eesti) ja Alexandr Baraev (Venemaa).

Laupäev, 10. september

* Narva ooperipäevad "Contempart": Narva linnuses kell 17 Giacomo Puccini ooperietendus "Suor Angelica".

Pühapäev, 11. september

* Narva ooperipäevad "Contempart": Narva linnuses kell 17 suur ooperigala.

SPORT

Neljäpäev, 8. september

* Sinimäe memoriaali parklas kella 16-18 avatud RSK Jõhvikas neljäpäevaku start. Info www.rskjohvikas.ee.

Reede, 9. september

* Jõhvi spordihallis kell 17 Jõhvi lauatenise rahvaliiga 5. etapp.

* Kohtla-Nõmme sõerajal kell 18 speedway Eesti meistri-võistluste etapp.

* Aseri spordihooone juures kell 18 XVIII Aseri savijooks.

Laupäev, 10. september

* Jõhvi seltsimajas kell 10 kabeklubi Into kabeseeria-võistluse etapp.

* Kohtla-Järve spordihoo-nes kell 11 noorte 3vs3 korvpalliturniir.

* Narva spordikeskuses kell 11 džudoturniir "Narva Cup".

* Narva Fama staadionil kell 14 Eesti naiste jalgpall-

limeistrivõistluste esiliiga, Narva Trans – FC Kuressaare.

Pühapäev, 11. september

* Kohtla-Nõmme Eesti kae-vandusmuuseumis kell 11 Ida-Virumaa meistri-võistlused pe-tangis, paarismäng.

* Eesti jalgpallimeistrivõist-luste teine liiga, Narva United FC – Tallinna JK Piraja.

* Kohtla-Järve spordikesku-se staadionil kell 16 Eesti jalgpallimeistrivõistluste esiliiga, Kohtla-Järve JK Järve – Vändra JK Vaprus.

* Sillamäe Kalevi staadionil kell 16 Eesti jalgpallimeistri-võistluste B-esiliiga, Sillamäe Kalevi II – Viljandi JK Tulevik II.

* Eesti kaevandusmuuseumi jalgpalliväljakul kell 17 Eesti jalgpalli rahvaliiga 1/32-finaal, Kohtla-Nõmme - FC Peipsi.

Teisipäev, 13. september

* Mäetaguse suplusmajas kella 18-20 avatud Mäetaguse ujumissarja etapp. Info www.maetagusesport.ee.

* Sillamäe Kalevi staadionil kell 18 Eesti jalgpallimeistri-võistluste meistriliiga, JK Sillamäe Kalevi – Pärnu Linna-meeskond.

* Olginas kell 18 Narva meistri-võistlused jalgrattas-pordis, 1. päev, eraldistart.

* Narva Kalevi-Fama staa-dionil kell 19 Eesti jalgpalli-meistrivõistluste meistriliiga, JK Narva Trans – Tartu JK Tammeka.

Kolmapäev, 14. september

* Pannjärvel SK Murakas murdmaajooksusarja 5. etapp: kell 18.05 tillujooks eelkooli-ealistele ilma ajavõtuta (lõpe-tajad saavad suu magusaks), kell 18.10 kõndijate start, kell 18.15 ühisstardist 1 km laste-

jooks (2006+), kell 18.30 ühis-stardist 6 km (2 ringi), kell 18.35 ühisstardist 3 km (1 ring).

* Narva Äkkeküla tervises-pordikeskuses kell 18 Narva meistri-võistlused jalgrattas-pordis, 2. päev, tagaajamis-võistlus.

Neljäpäev, 15. september

* Ahtmes kella 16-18 avatud RSK Jõhvikas neljäpäevaku start. Info www.rskjohvikas.ee.

VARIA

Esmaspäev, 12. september

* Kohtla-Nõmme rahvama-jas kell 18 seenenäitus ja loeng "Seenetoidud. Seentega värvimine. Käsitöö seentest". Lektorid Anneli Kõoba-Orlov ja Johannes Neiland.

Kino AMADEUS



"VIDEVIKU VALVURID"

(triller, fantaasia; film on vene keeles, eestikeelsete subtiitritega)

R, 09.09 kell 19
R, 23.09 kell 19



"VORSTIPIDU"

(komöödia, seiklus, animatsioon; film on inglise keeles, eesti- ja venekeelsete subtiitritega)

P, 11.09 kell 15
N, 15.09 kell 17
N, 22.09 kell 17
NB! Alla 16a keelatud.



"AMEERIKA SUVI"

(komöödia, draama; film on inglise-eesti keeles, venekeelsete subtiitritega)

P, 11.09 kell 17
N, 15.09 kell 19

Pileti hind 3-4 €

Jõhvi kontserdimaja Eesti Kontsert
Tel 334 2000 www.concert.ee

APOLLO KINO ASTRI KAVA 09.09.-15.09.2016



UNUSTA SININE ESMASPÄEVI!
TEE SELLEST KINONE
ESMASPÄEVI!
OLE KASVÕI TERVE PÄEV KINOS.
SEST PILETID MAKSAVAD KOIGILE VAID
2,59*
SOODUSHINNAD KEHTIVAD APOLLO KLUBI LIIKMETELE
*3D FILMELE ON PILETIHIND 3.39€

www.apollokino.ee



APOLLO
KINO-ASTRI

BEN-HUR

Draama, seiklus, põnevus / MS12
Inglise keeles, eesti- ja venekeelsete subtiitritega, 3D's:

P,K: 16:50
E: 21:00
N: 19:10
Dubleeritud vene keelde, 3D's:
R,E: 16:50
L,T: 16:50 / 21:00
P,K: 21:00
N: 16:40

NOBENÄPP

Draama, romantika / K16
Jaapani keeles, eesti- ja venekeelsete subtiitritega:
R: 21:00

MORGAN

Ulmefilm, thriller / K14
Inglise keeles, eesti- ja venekeelsete subtiitritega:
R,E: 14:40
L,T: 21:30
N: 14:30
Dubleeritud vene keelde:
R,E: 21:30
L,T: 14:40
P,K: 14:40 / 21:30
N: 21:50

VIDEVIKU VALVURID

Fantaasia / MS12
Vene keeles, eestikeelsete subtiitritega:
R-K: 12:45 / 19:15
N: 12:20 / 16:50

VORSTIPIDU

Komöödia / K16
Inglise keeles, eesti- ja venekeelsete subtiitritega:
P,K: 21:45
Dubleeritud vene keelde:
R,L,E,T: 21:45
N: 21:30

SULLY

Draama, biograafia / MS12
Inglise keeles, eesti- ja venekeelsete subtiitritega:
L,T: 18:50
P,K: 15:00
Dubleeritud vene keelde:
R,E: 15:00 / 18:50
L,T: 15:00
P,K: 18:50
N: 14:40 / 19:20

MEHAANIK:

ÜLESTÕUSMINE
Action, thriller, krimi / K14
Inglise keeles, eesti- ja venekeelsete subtiitritega:
R,E: 19:30
L,T: 12:20
Dubleeritud vene keelde:
R,E: 12:20
L,T: 19:30
P,K: 12:20 / 19:30
N: 12:10

KÕIK MEESTEST

Komöödia / MS12
Vene keeles, eestikeelsete subtiitritega:
R-K: 17:10

MINU SÕBER LOHE

Seiklus, fantaasia, kogupere / MS6
Inglise keeles, eesti- ja venekeelsete subtiitritega, 2D's:
L,T: 14:20
Dubleeritud vene keelde, 2D's:
R,P,E,K: 14:20

LEMMIKLOOMADE

SALAJANE ELU
Animatsioon / PERE
Dubleeritud eesti keelde, 3D's:
R,E: 12:10
N: 12:00
Dubleeritud vene keelde, 3D's:
L,P,T,K: 12:10
Dubleeritud eesti keelde, 2D's:
P,K: 16:40
Dubleeritud vene keelde, 2D's:
R,L,E,T: 16:40
N: 14:10

ESILINASTUSED/ EELLINASTUSED

BRIDGET JONESI BEEBI

Komöödia / MS12
Inglise keeles, eesti- ja venekeelsete subtiitritega:
N: 21:40
Dubleeritud vene keelde:
N: 16:20 / 19:00

Kino jätab endale õiguse teha kavas muudatusi, vaata täpsemat kava
www.apollokino.ee



KÜLAKOST: Ehtekunstnik Islandilt, muusikud Saamimaalt, tsirkus Soomest ja palju häid filme

Põhjamaad toovad Ida-Virumaale kapaga kultuurielamusi

■ Põhjamaad tutvustavad ületuleval nädalal Ida-Virumaal oma kultuuriparemi, korraldades siin kontserite, performance'ide, tsirkuseetendusi, kino-seansse ja näitusi.

TIIA LINNARD
tiia@pohjarannik.ee

Külla tulevad muusikud Saamimaalt ja ehtekunstnik Islandilt, koolilapsi rõõmustab tsirkus Soomest. Jõhvi kontserdimaja kinos Amadeus ja Tartu ülikooli Narva kolledžis saab tasuta kinoseanssidel näha viimaste aastate Põhjamaade filme paremiku alates romantilisest komöödiast ning lõpetades trilleri ja koguperefilmiga. Avalikus ruumis ja eri näitusepaikades on väljas Põhjamaade kunstiloomingut ja eluolu tutvustavad näitused.

Põhjala muhe elutunnetus

"Oleme ürituste programmi kokku pannes mõelnud nii noortele kui vanadele. Sündmusi toimub Narvas, Sillamäel, Jõhvis, Kohtla-Järvel, aga Põhjala loomingut muheda elutunnetust ja külluslikku kujutlusvõimet on oodatud nautima inimesed kõikjal Ida-Virumaalt – põneva sündmu-



CHRISTER HAGLUND

Meie soov on, et Põhjamaade kultuurisündmustest saadav elamus oleks jagatud, ühendav elamus, mis inspireeriks inimesi.

se leiab endale igaüks," sõnas Põhjamaade kultuurinädalal programmi projektijuht Jevgeni Timoštšuk.

40 pronksi valatud talismani autori, Islandi ehtekunstniku Katrín Ólína Pétursdóttiri ainulaadsed pop-up performance'id toimuvad Narva kunstiresidentuuris, Eesti kaevandusmuuseumis ja Purkse linnuses.

Narva kolledžis ja Jõhvi kontserdimajas leiavad aset põneva kõlaga kontserdid, sest esinejateks on lapi joigumisege tegelev muusik ja luuletaja Niillas Holmberg ja klassikalise koolituse saanud multiinstrumentalist Roope Mäenpää.

Narva ja Jõhvi koolides pakutakse õpilastele omanäolist elamust tsirkusetrupilt L'Avventura Soomest.



Lapi joigumisege tegelev muusik Niillas Holmberg ja multiinstrumentalist Roope Mäenpää annavad kontserdi Narvas ja Jõhvis. niillas.com

list elamust tsirkusetrupilt L'Avventura Soomest.

Roxette'ist Tove Janssonini

Filmidest saab näha näiteks tänavu Rootsis valminud muusikalist dokumentaalfilmi "Roxette'i päevikud", mis esitab väga privaatseid salvestusi ühest võimsamast popansamblist.

Näituste poole pealt rõõ-

mustatakse idavirulasi Narva keskraamatukogus fotonäitusega Tove Janssonist ning Kohtla-Järve kultuurikeskuses väljapanekuga Põhjamaade naivismiparemi, kus on nii optimismi, värviküllust kui heatahtlikku huumorit.

Näituse- ja filmielamusi on programmis ohtralt.

Filmidel on eesti- ja venekeelsed subtiitrid.

Ühendav elamus

Kultuurinädalat korraldab Põhjamaade ministrite nõukogu esindus Eestis.

"Tahame rikastada Ida-Virumaa kultuurielu peaaegu festivali mõõtu sündmusega ja tutvustada põhjanaabrite kultuuri," rääkis Põhjamaade ministrite nõukogu Eesti esinduse direktor Christer Haglund. "Eriti paslik on see praeg-

gu, kui esindus tähistab oma 25. tegutsemisaastat. Teisalt soovime taasluua ühist dimensiooni Eesti ja siin elavate inimeste ning Põhjamaade vahel. Kultuur on kõikjal, me kõik jagame seda. Ka meie soov on, et Põhjamaade kultuurisündmustest saadav elamus oleks jagatud, ühendav elamus, mis inspireeriks inimesi."

JÄRVE BIOPUHASTUS

Lugupeetud klient!

OÜ Järve Biopuhastus teatab, et vee lekke otsingute läbiviimise tõttu on 14. septembril kella 00.00-05.00 vesi välja lülitatud Jõhvi linna kõikides majades.

Vabandame võimalike tekkivate ebameeldivuste pärast. Tuletame meelde, et ühisveevärgi ja -kanalisatsiooni puudutavate kliendiavalduste korral on igal kliendil võimalus pöörduda kõnekeskuse poole telefonil 334 4004 või edastada see e-posti teel avaldus@idavesi.ee.

Põhjaranniku elektrooniline kuulutuste vastuvõtu punkt aadressil

reklaam@pohjarannik.ee

tõttab 24 tundi ööpäevas ja 7 päeva nädalas. Lisainfo tel 335 4456.

Saada kuulutus e-postiga!

TEENUS

Kanaliseerimis- ja reovee äravõtu. Kanalisatsioonikaevude puhastamine. Mitmesugused maksevõimalused. Tel 512 1495.

KAARDID ENNUSTAVAD. Tel 900 1727. 24 h. Hind 1,09 €/minut.

Liiv, killustik, aheraine, muld, sõnnik koos kohaletoomisega. Teede ja väljakute puiste. Tel 5196 5405.

Firma viib ära fekaale ja reovett, puhastab kanalisatsiooni ja äravoolusüsteeme. Tel 509 6205, 5662 4716.

OÜ Anlekk TEEB VÕSA RAIETÖID (kraavides ja põldudel). Tel 552 2028, 5844 4313.

Pressin mahla. Tel 553 5421 ja 337 2972.

LOOMAD

Äntu Linnukasvatus müüb teisipäeval, 13. septembril **mitmevärvilisi Dominanti oktoobris munemist alustavaid noorkanu ja ettetellijatele 11 kuud munenud pruune kanu** järgmistes Ida-Virumaa busisepaates: 7.30 Sonda, 7.45 Kiviõli turg, 8.15 Maidla, 8.30 Lügana, 8.45 Purkse, 9.00 Varja, 9.15 Saka, 9.30 Ontika, 9.45 Valaste, 10.00 Toila, 10.15 Voka, 10.45 Vairava, 11.15 Jõhvi kaubakeskuse plats, 11.45 Tammiku, 12.15 Sompa, 12.30 Kiikla, 12.45 Mäetaguse, 13.00 Pagari, 13.15 Illuka, 13.30 Kuremäe, 13.45 Jõuga, 14.00 lisaku, 14.30 Tudulinna, 14.45 Avinurme. Info tel 327 0206, 5664 3112, ringil 5664 3113, www.antumois.ee.

OST

OÜ Estest PR OSTAB metsa- ja põllumaad. Tel 504 5215, 514 5215, info@est-land.ee.

KINNISVARA

MÜÜK

2toaline mugavustega korter (üldpind 47,3 m², hügieeniruumid eraldi, plastaknad, 2. korrus, vajab sanitaarremonti) Sillamäe kesklinnas. Info tel 554 1384, 489 8228 või helene@rmenteenus.ee.

1toaline korter (2. korrus, päikese-poolne, tehtud kapitaalremont, kõlbab kontoriks, juukslaks jne) Jõhvi kesklinnas Rakvere 6a. Hind 7500 €. Tel 514 6391.

MÜÜK

Soodsa hinnaga SEALIHA. Vajaduse korral tükeldamine. Info tel 5354 3002, 505 9151.

LÕHUTUD KÜTTEPUUD kohaletoomisega. Puud on koormasse laotud. Mõõdud tellija soovil. Tel 5621 3359.

Lõhutud küttepuid (kask, lepp, segapuu). Mõõdud tellija soovil järgi. Kohaletoomine tasuta. Tel 5661 8913.

Lõhutud küttepuid (koormasse laotud, lepp 28 €/m³). Minimaalne kogus 5 m³. Kohaletoomine tasuta! Tel 5808 3938.

PUIDUGRAANULID (6 mm, pellet, 16 kg/kott, alus 60 kotti, kohaletoomine). Transpordivõimalus. Tel 513 4912.

Kuivad KÜTTEPUUD. Osta kuni 1. oktoobrini vähemalt 10 m³, osaled 10 m³ küttepuid loomiseks! Tel 508 7430.

Alati müügil **vähekasutatud külmikud, sügavkülmikud, elektripliidid, pesu- ja nõudepesumasinaid.** Garantii. Kohtla-Järve, Kauba 33. Tel 502 4399.

Avaldame siirast kaastunnet Liidi Trummile perega kalli

Helmut TRUMMI kaotuse puhul.

KÜ Hariduse 6

Ei peaks siis ühtki valu enam valuks, kui süda ainult ema kaotust taluks ...

Mälestame sügavas leinas

Evi JÕEARU

ning avaldame kaastunnet Ruthile ja Rennale peredega.

Liina, Loona, Kalev, Kalliis, Kevin

Südamlis kaastunne Renna Nõmmistele perega kalli ema

Evi JÕEARU

kaotuse puhul.

Kohtla vallavolikogu ja vallavalitsus

Evi JÕEARU

surma puhul.

Saka külaselts

KUIVAD küttepuid. Ehituslik saematerjal.

Kohaletoomine. Tel 5663 1360.

SUITSUVORSTI ja MAASINKI väikehulgi, kohaletoomisega. Info tel 5196 2628, 5351 7414.

Avaldame kaastunnet Pipi Triinu Nõmmistele ja tema perele

vanaema surma puhul.

Jõhvi Põhikooli 7.b klass

Sa nüüd oled vaikuse kaja, tähehelkide peegeldus vees, taeva serval on tilluke maja ja Sina selle sees ...

Kallid Renna, Toomas, Pipi Triin, Kristina ja Kristel, langetame leinas pea, kui saadate viimsele teekonnale teile kalli

Evi JÕEARU

Perekonnad Rande, Ohak, Meriloo, Niinlaup, Juhkovid ja Anne Saatman

Mõni hetk on elus valusam kui teine, mõni hetk on kohe väga, väga valus ...

Siiras kaastunne Renna Nõmmistele perega kalli Metsisele perega kalli

Evi JÕEARU

surma puhul.

Saka külaselts

Evi JÕEARU

surma puhul.

Saka külaselts

SOOJUSPUMBAD. KONDITSIONEERID.

MÜÜME, PAIGALDAME JA HOOLDAME!

Küsi head hinda!

Kohtla-Järve, Kaevuri, 1. Tel 334 7261, 5650 9977, 5024399. www.alledem.ee

Südamlis kaastunne Ruth Reilandile kalli ema

Evi JÕEARU kaotuse puhul.

Töökaaslased OÜst Tex Trade

Sa nüüd oled vaikuse kaja, tähehelkide peegeldus vees, taeva serval on tilluke maja ja Sina selle sees ...

Kallid Renna, Toomas, Pipi Triin, Kristina ja Kristel, langetame leinas pea, kui saadate viimsele teekonnale teile kalli

Evi JÕEARU

Perekonnad Rande, Ohak, Meriloo, Niinlaup, Juhkovid ja Anne Saatman

Nii nagu päike tõuseb ja vaob, inimene elab ja kaob ... (V. Osila)

Mälestame

Evi JÕEARU

Sügav kaastunne Ruthile, Rennale, Kristinale, Gerlinile ja Kristelile perega.

Milvi, Anneli, Väino

Evi JÕEARU

surma puhul.

Saka külaselts



TIVOLI



Ostes selle flaieriga
6 piletit,
saad lisaks
2 tasuta




40 aastat lõbustusparki

Leia meid Facebookist



www.bengtstivoli.eu

JÕHVIS

Jõhvi Linnastaadioni
juures oleval platsil
(viadukti kõrval)
8.-11. septembrini

Avatud:
N-R 15-23
L-P 12-23



1 pilet 4 €



6 piletit 20 €



12 piletit 30 €

Parapsühholoogiline abi

14. septembril Jõhvis kella 12-15 (Jõhvi Kontserdimajas),
ja Narvas kella 17-19 (klubi Geneva).

Eesti Parapsühholoogide ja Hüpnootiseerijate Liidu president
Albert Stepanjan
aitab vabaneda alkoholi- ja nikotiinisõltuvusest,
liigsest kaalust, stressist, depressioonist
ja muudest probleemidest.

Registreerimine tel 508 8237.
www.stepanjan.com

Puit-Iisaku

Tel 332 7218

müüb

SAE- JA HÖÖVELMATERJALI,
LIIMPUITPLAATE.
Müügil ka
kamina- ja küttepuud.

Tartumets

Ostab
metsakinnistuid
ja põllumaid
kogu Eestis.

Tel 5557 7007
janne@tartumets.ee
www.tartumets.ee

Puukeskus
www.mpe.ee

Parim pakkumine!

Saematerjal - alates 175 €/m³
Sisevoodrilaud - alates 4,80 €/m²
Välisvoodrilaud - alates 5,70 €/m²
Saunavoodrilaud - alates 12,50 €/m²
Saunalavalaud - alates 1,60 €/j.m
Terrassilaud - alates 0,93 €/j.m
OSB-3 plaat - alates 2,73 €/m²

Hinnad ilma käibemaksuta

Linda 15h, 41536 Jõhvi.
Tel/faks 332 5000. info@mpe.ee
Mob.tel 5666 1276, 565 2304.

ESPAK

J Õ H V I

09.-12.

septembrini on
Espaki ehitusmaterjali-
kauplustes üle Eesti
kõik kaubad
20%
soodsamad!



Tutvu kampaania reeglitega
www.espak.ee

ESPAK JÕHVI
Taali Ida AS, Lille 3, Jõhvi; tel. 335 2149
E-R 9-19, L 9-16, P 9-15
www.espak.ee

EVIKO

EHITAME TARGALT

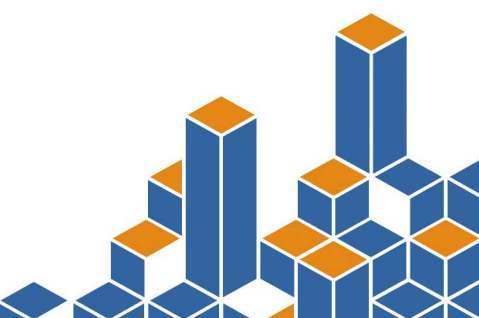
25 aastat

ehituskogemust

- ✓ Peatöövõtt
- ✓ Projektijuhtimine
- ✓ Üldehitus
- ✓ Restaureerimine

www.eviko.ee

Õpetaja 9A, Tartu
tel 730 6050
eviko@eviko.ee





ESTDOOR

- Rauduksed
- Väravad
- Metallkonstruktsioonid
- Uksed tellimusel
- Uste remont



Tel 5450 2445

**Hea
metsaomanik!**

OSTAME:
kuusepalki
pikkustega 6.1m, 5.1m ja 4.1m
dia 14-45cm

PAKUME:
Vastuvõtt Kunda terminalis
vajadusel metsaservas

Veiko Rosi tel 5347 8185
veiko@artiston.ee
Toomas Keskkülla tel 5283 616
toomas@artiston.ee

